

**Ecrivez vos réponses dans la forme *polie***

1 A) Traduisez les mots suivants en Katakana (0.5/20)

1 Strasbourg 2 violon 3 foie gras 4 collier 5 Champs-Élysées

B) Transcrivez les mots suivants en Katakana (0.5/20)

1 bâbikyû 2 aisukurîmu 3 mosukuwa 4 purasuchikku 5 kurashikku

II Faites une seule phrase (sans changer l'ordre des mots) en ajoutant les éléments nécessaires et en transformant les mots variables.(4/20)

1) パリ 南 ある マリー アパート あかるい ひろい

2) あの 男の子 いじわる ばか ない 思う

3) 昨日 友人 見る 映画 あまり おもしろい

4) 母 友人 カトリーヌ 背 高い 目 青い

5) 幸子 英語 話せる フランス語 話せない

6) パリ 一番 古い カフェ プロコプ そうです

7) 先月から 週 三回 コンセルヴァトワール 歌 レッスン うける

8) ジャック ルイ どくしん ない

III Traduisez les phrases suivantes en japonais (5/20)

1 Comme mon voisin fait toujours beaucoup de bruit, je n'arrive pas à dormir.

2 Quand tu m'as appelée hier, j'étais en train de jouer du piano.

3 Il paraît que la petite soeur de Claire est aussi belle que sa soeur aînée.

4 Ce petit garçon n'a pas l'air très content, car sa mère ne lui a acheté ni le gâteau ni le jouet qu'il voulait.

5 Parmi les livres que Daniel m'a prêtés, c'est le roman de Kawabata intitulé « Yukiguni » que j'aime le plus.

IV Choisissez l'un des sujets suivants, et rédigez un texte en japonais de 350 à 400 signes (Utilisez la feuille quadrillée). (10/20)

1. Vos projets de vacances pour cet été

2. Ecrivez une lettre à votre ami(e) japonais(e) pour lui raconter votre vie parisienne